

Estructura de “Soy John Galt quien habla” *(Atlas Shrugged - La Rebelión de Atlas)*



1. Introducción

2. La Moralidad de la Vida

- a. La necesidad del hombre de un código moral
- b. Estándar y objetivo de la moralidad
- c. La base filosófica de la Moralidad de la Vida
- d. La guía que ofrece la Moralidad de la Vida
- e. Las implicaciones de la Moralidad de la Vida en las relaciones con otros

3. La Moralidad de la Muerte

- a. La condena de la naturaleza humana como mala
- b. Estándar y objetivo de la moralidad según la Moralidad de la Muerte
- c. El significado de “sacrificio”
- d. La guía ofrecida por el código del sacrificio
- e. Las implicaciones del código del sacrificio en las relaciones con otros
- f. La justificativa del código del sacrificio

4. Los Maestros de la Moralidad de la Muerte

- a. El místico te ataca por medio de tu miedo de basarte en tu mente
- b. El ideal del místico es un mundo donde desear funciona
- c. En nombre de sus ideales, él se rebela contra la causalidad
- d. Los hombres de la mente, la causa de lo sin-causa, han de ser obliterados
- e. Su objetivo es quitarte el concepto de realidad objetiva para poder controlarte
- f. El éxito del místico requiere tu consentimiento: el nacimiento de un místico

5. Elige la Moralidad de la Vida

- a. La Moralidad de la Muerte ha llegado a su fin
- b. Debes identificar tu creencia de que la moralidad es un mal necesario
- c. Tu resultante atracción a ceder sólo le ayuda al mal: rechaza tu código moral
- d. Tienes miedo a rechazar tu código moral porque tu autoestima está ligada a él
- e. Recupera tu autoestima recuperando tu mente
- f. Los hombres de la mente reconstruirán este país en base a la Moralidad de la Vida
- g. Los hombres de la mente no son tus explotadores sino tus benefactores
- h. Para de mantener a tus propios destructores – declárate en huelga

1. Introducción

- (1) Señoras y señores – dijo una voz
- (2) Durante doce años habéis preguntado
- (3) Habéis oído decir que esta es una época
- (4) Habéis destruido todo lo que
- (5) Vuestro ideal tenía un enemigo implacable
- (6) ¿Los hombres no viven por la mente, decís?
- (7) Mientras arrastrabais a vuestros altares
- (8) Todos los hombres que han desaparecido
- (9) Estamos en huelga contra la autoinmolación
- (10) Hay una diferencia entre nuestra huelga
- (11) Os hemos concedido todo lo que demandasteis
- (12) ¿Estáis ahora gimiendo
- (13) Durante siglos de plagas y calamidades
- (14) Queríais conocer la identidad de John Galt
- (15) Sí, ésta *es* una época de crisis moral
- (16) No habéis oído más conceptos de moralidad
- (17) Durante siglos, la batalla de la moralidad
- (18) Ambos lados estaban de acuerdo
- (19) No importa contra qué otras cosas lucharán

2. La Moralidad de la Vida

- a. La necesidad del hombre de un código moral
 - (20) La mente del hombre es su herramienta básica
 - (21) Pero pensar es un acto de elección
 - (22) Un ser de consciencia volitiva
 - (23) Sólo hay una alternativa fundamental
 - (24) Una planta ha de alimentarse
 - (25) Un animal está equipado
 - (26) El hombre no tiene un código
 - (27) Una entidad viva que considerase
 - (28) El hombre ha sido llamado
 - (29) Un código de valores aceptado

- b. El estándar y objetivo de la moralidad
 - (30) Quienquiera que seas
 - (31) Todo lo que es apropiado
 - (32) La vida del hombre, como requiere su naturaleza
 - (33) La vida del hombre es el *estándar* de moralidad
 - (34) Dado que la vida requiere
 - (35) La felicidad es el estado de éxito de la vida
 - (36) Pero ni vida ni felicidad
 - (37) Barre de en medio a esos parásitos
 - (38) Barre de en medio a esos místicos
 - (39) No, no tienes que vivir
 - (40) No, no tienes que vivir como un hombre
 - (41) No, no tienes que pensar
 - (42) No, no tienes que ser un hombre
 - (43) Si deseáis saber cómo

- c. La base filosófica de la Moralidad de la Vida
 - (44) Nosotros, los hombres de la mente
 - (45) La existencia existe
 - (46) Si nada existe, no puede haber consciencia
 - (47) Sea cual sea el grado de tu conocimiento
 - (48) Existir es ser algo
 - (49) Independientemente de lo que decidas considerar
 - (50) ¿Quieres saber lo que está mal
 - (51) El hombre no puede sobrevivir
 - (52) Todo acto de pensar es un proceso
 - (53) La realidad es lo que existe;
 - (54) La frase más depravada
 - (55) Vosotros, que habláis de un “instinto moral”
 - (56) Un proceso racional es un proceso *moral*
 - (57) Eso que llamas tu alma o espíritu

- (58) Pensar es la única virtud cardinal
- (59) Ésta, en cada hora y en cada asunto
- (60) En la medida que un hombre es racional
- (61) Vosotros, que parloteáis
- (62) Si yo hablara vuestro tipo de lenguaje

d. La guía — valores, virtudes y recompensa – que ofrece la Moralidad de la Vida

- (63) Mi moralidad, la moralidad de la razón
- (64) Racionalidad
- (65) Independencia
- (66) Integridad
- (67) Honestidad
- (68) Justicia
- (69) Productividad
- (70) Orgullo
- (71) ¿Estás comenzando a ver
- (72) Este deseo – que compartes
- (73) Igual que tu cuerpo tiene
- (74) Si mantienes lo irracional como tu meta
- (75) La felicidad no se puede conseguir

e. Implicaciones de la Moralidad de la Vida en las relaciones con otros

- (76) Del mismo modo que yo soporto
- (77) El símbolo de todas las relaciones
- (78) ¿Me preguntáis qué obligación
- (79) Sea cual sea el objeto de desacuerdo
- (80) Interponer la amenaza
- (81) No abras la boca
- (82) Forzar a un hombre
- (83) Sea un asaltante
- (84) Si hay niveles de maldad
- (85) Sólo como retaliación
- (86) En nombre de todos los que producen
- (87) Vosotros, los adoradores del cero
- (88) Vosotros buscáis escapar del dolor

3. La Moralidad de la Muerte

a. La condena de la naturaleza humana como mala

- (89) Vosotros, que habéis perdido el concepto
- (90) La muerte es el estándar
- (91) Condenación es el principio de tu moralidad
- (92) No importa quién acabe siendo
- (93) El nombre de este absurdo
- (94) Un pecado sin volición
- (95) No os escondáis tras la cobarde evasión
- (96) ¿Cuál es la naturaleza de la culpa
- (97) La caída del hombre
- (98) Ellos lo llaman una moralidad
- (99) No, dicen, ellos no predicán
- (100) Han cortado al hombre en dos
- (101) Le han enseñado al hombre
- (102) ¿Os dais cuenta de qué facultad

b. El estándar y objetivo de la moralidad según los dos maestros de la Moralidad de la Muerte

- (103) Y mientras se arrastra ahora
- (104) Como productos de la separación
- (105) El bien, dicen los místicos
- (106) *Egoísmo* – dicen ambos

c. El significado de sacrificio

- (107) Quien esté en este momento
- (108) “Sacrificio” no quiere decir
- (109) Si cambias un centavo por un dólar
- (110) Si das dinero para ayudar
- (111) Si renuncias a todos tus deseos
- (112) Un sacrificio es la sumisión
- (113) Te dicen que perfección moral
- (114) Si empiezas, sin embargo
- (115) No me recuerdes que eso
- (116) Si quieres salvar lo que
- (117) Sacrificio sería apto
- (118) El credo del sacrificio
- (119) ¿Estás pensando
- (120) Tu moralidad te dice
- (121) ¿Dices que es al espíritu
- (122) Y *ése* es precisamente el objetivo
- (123) Es tu *mente* lo que ellos
- (124) Esto es cierto:

d. La guía ofrecida por el código del sacrificio

- (125) Si buscas en tu código
- (126) Tu código – que se jacta
- (127) Así como esta moralidad
- (128) Para aquellos de vosotros
- (129) Tú, que no tienes estándar
- (130) Yo, que no acepto lo inmerecido
- (131) La respuesta que evadís
- (132) Tal es el código secreto
- (133) Vuestro código divide
- (134) Sea cual sea el valor
- (135) Si tienes éxito
- (136) Si curas tu dolor
- (137) Una moralidad que considera

e. Las implicaciones del código del sacrificio en las relaciones con otros

- (138) ¿Quién proporciona la cuenta
- (139) Bajo la moralidad del sacrificio
- (140) Temes al hombre

f. La justificativa del código del sacrificio

- (141) La justificación del sacrificio
- (142) Igual que no puede haber riqueza
- (143) Observa que él no espera
- (144) El amor es la expresión
- (145) Tal es vuestra moralidad
- (146) Tal era tu objetivo

4. Los maestros de la Moralidad de la Muerte

- a. El místico te ataca por medio de tu miedo a confiar en tu mente
 - (147) El grado de tu capacidad
 - (148) Los místicos de ambas escuelas
 - (149) Aseguran percibir
 - (150) Sólo la metafísica

- b. El ideal del místico es un mundo donde desear funciona
 - (151) ¿Cuál es la naturaleza de
 - (152) Y *ése* es todo su escuálido secreto
 - (153) La restricción de la que buscan escapar
 - (154) Quienes te dicen que el hombre
 - (155) No existe revolución honrada
 - (156) No importa el entusiasmo

- c. En nombre de sus ideales, él se rebela contra la causalidad
 - (157) Tus maestros, los místicos
 - (158) Ellos quieren falsear
 - (159) Esos deseos irracionales
 - (160) Cada vez que cometiste la maldad
 - (161) Los lazos que tratas de sofocar
 - (162) La ley de identidad
 - (163) Cada vez que te rebelas

- d. Los hombres de la mente, la causa de lo sin causa, han de ser obliterados
 - (164) ¿Quién paga por la orgía?
 - (165) Nosotros somos la *causa*
 - (166) Tú – que saltas como un salvaje
 - (167) Igual que tus místicos
 - (168) Durante siglos, los místicos
 - (169) *Ahora* nosotros estamos encadenados
 - (170) Rebajándose aún más que un salvaje
 - (171) Así como alimentan con riqueza
 - (172) Así como proclaman
 - (173) “Sabemos que no sabemos nada”
 - (174) Cuando un salvaje que no ha aprendido
 - (175) Cuando él declara que un axioma
 - (176) Un axioma es una afirmación

- e. Su objetivo es quitarte el concepto de realidad objetiva para poder controlarte
 - (177) ¿Piensas que te están haciendo retroceder
 - (178) Un salvaje es un ser
 - (179) *Nosotros* somos los hombres
 - (180) Para un salvaje

- (181) *Ése* es el estado intelectual
- (182) Si te preguntas de qué manera
- (183) Durante siglos, los místicos del espíritu
- (184) Si renuncias a tu capacidad
- (185) Si dudas que *ése* es su objetivo
- (186) El problema de la producción
- (187) Ellos proclaman que cada hombre
- (188) Y para impedir cualquier indagación
- (189) ¿Te preguntabas qué hay de malo
- (190) No te dejes engañar
- (191) Desde los ritos de los hechiceros

f. El éxito del místico requiere tu consentimiento: el nacimiento de un místico

- (192) Pero no te lo pueden hacer
- (193) Cuando escuchas la arenga
- (194) Un místico es un hombre
- (195) A partir de ese momento
- (196) Cuando un místico declara
- (197) Todo dictador es un místico
- (198) Así como el místico es un parásito
- (199) Sólo hay un estado
- (200) No importa de quién sea
- (201) Destrucción es el único objetivo
- (202) Tú, que eres lo suficientemente depravado
- (203) Tú, que eres lo suficientemente inocente
- (204) Tú, que nunca comprendiste
- (205) Es una conspiración sin líder ni dirección
- (206) Es una conspiración de todos aquéllos

5. Elige la Moralidad de la Vida

- a. La Moralidad de la Muerte ha llegado a su fin
- (207) Nosotros, que somos los intermediarios
 - (208) Yo soy el hombre cuya existencia
 - (209) Hace doce años
 - (210) Igual que el hombre que descubrió
 - (211) Entonces, una noche
 - (212) Entonces vi lo que estaba
 - (213) Me fui de esa fábrica
 - (214) Si quieres saber qué perdiste
 - (215) Mirad a vuestro alrededor
 - (216) Te declaras incapaz
 - (217) Propones establecer
 - (218) Este ídolo de tu culto
 - (219) Para despojarnos de honor
 - (220) ¿Qué evasión os permitió
 - (221) ¿Queríais saber quién es John Galt?
 - (222) Yo he hecho de forma planeada
 - (223) Los tiempos infames que llamáis
 - (224) Pero no habrá extinción
 - (225) He convocado a la huelga
 - (226) Vosotros, que os atrevéis
 - (227) A menos que aprendáis
- b. Debes identificar tu creencia de que la moralidad es un mal necesario
- (228) Pero a aquellos de entre vosotros
 - (229) Desde niño, has guardado
 - (230) No importa qué deshonrosas concesiones
 - (231) El único resultado
 - (232) Zarandeándote como una rama
 - (233) La moralidad, para ti
 - (234) Si identificas tus verdaderas creencias
 - (235) ¿Te preguntas por qué
 - (236) ¿Te lamentas de que no
- c. Tu resultante atracción a ceder sólo le ayuda al mal: tienes que rechazar tu código moral
- (237) El muro sobre el que has estado
 - (238) El hombre que se niega a juzgar
 - (239) Hay dos lados en todo asunto
 - (240) Tú, que eres mitad racional,
 - (241) Has llegado al callejón sin salida
 - (242) Al final de tu recorrido
 - (243) Evades el espectáculo abierto
 - (244) Lo evades y te aferras

- d. Tienes miedo a rechazar tu código moral porque tu autoestima está ligada a él
- (245) Lo evades, porque tu autoestima
 - (246) Por un sentimiento que él no ha aprendido
 - (247) Cada acto de la vida del hombre
 - (248) Cada forma de duda infundada
 - (249) No es un crimen
 - (250) El *yo* que has traicionado
- e. Recupera tu autoestima recuperando tu mente
- (251) Observa la persistencia
 - (252) Algunos de vosotros nunca sabréis
 - (253) Esa decisión está en tus manos
 - (254) Seas quien seas
 - (255) Acepta el hecho irrevocable
 - (256) No digas que temes confiar
 - (257) Desecha esa licencia ilimitada
 - (258) Aprende a distinguir
 - (259) Acepta el hecho
 - (260) Como medida básica
 - (261) No digas que mi moralidad
 - (262) Nosotros – a quienes ahora llamas
 - (263) Cuando dejasteis de reconocer
- f. Los hombres de la mente reconstruirán este país en base a la Moralidad de la Vida
- (264) Fuimos nosotros tres
 - (265) Este país
 - (266) Ni él ni el resto de nosotros
 - (267) Tú, que has perdido el concepto
 - (268) *Derechos* son un concepto moral
 - (269) Así como el hombre no puede existir
 - (270) La fuente de los derechos de propiedad
 - (271) El único objetivo apropiado
 - (272) Sólo un mostrenco
 - (273) Mientras los hombres
- g. Los hombres de la mente no son tus explotadores sino tus benefactores
- (274) Mira más allá del momento
 - (275) Cuando trabajas en una fábrica
 - (276) La máquina, la forma congelada
 - (277) Cada hombre es libre de ascender
 - (278) En proporción a la energía mental
 - (279) Ése fue el servicio que te proporcionamos
 - (280) No te interesó competir
 - (281) Algunos de vosotros podríais

h. Para de mantener a tus propios destructores – declárate en huelga

- (282) Pero no es a él a quien
- (283) Les estoy hablando a
- (284) No intentes ascender
- (285) Si encuentras una oportunidad
- (286) Actúa como un ser racional
- (287) Cuando el Estado de los bandidos
- (288) Abriremos las puertas
- (289) Entonces este país una vez más
- (290) En ese mundo podrás levantarte
- (291) Tal es el futuro
- (292) Mis palabras finales
- (293) En nombre de lo mejor
- (294) Pero ganarlo requiere
- (295) Vencerás cuando estés dispuesto
- (296) “Juro – por mi vida

Enlace al discurso completo: <https://objetivismo.org/soy-john-galt-quien-habla/>